

DOCUMENT CONV	ÒRGAN AJUNTAMENT	REFERÈNCIA 9999-00024-2020
Codi Segur de Verificació: e5271a7f-342f-4c65-b595-078b3ec8bd82 Origen: Ciutadà Identificador document original: ES_L01081000_2022_17488883 Data d'impressió: 14/06/2022 09:45:36 Pàgina 1 de 9		SIGNATURES 1.- Santi Reixach Garriga (TCAT) (President), 13/05/2022 19:02 2.- Eva Ortiz Tudela (TCAT) (Secretaria), 16/05/2022 08:06 3.- Eduard Llorà Cullet (TCAT) (Alcalde), 14/06/2022 09:36 4.- Isidre Lluçà Sabarich (TCAT) (Secretari), 14/06/2022 09:38



CONSELL COMARCAL DE LA GARROTXA



Ajuntament de
les Planes d'Hostoles

CONVENI DE DELEGACIÓ DE COMPETÈNCIES MUNICIPALS DE L'AJUNTAMENT DE LES PLANES D'HOSTOLES EN MATÈRIA DE SANEJAMENT D'AIGÜES RESIDUALS A FAVOR DEL CONSELL COMARCAL DE LA GARROTXA

REUNITS:

D'una part, el senyor Santi Reixach i Garriga, president del Consell Comarcal de la Garrotxa, actuant d'acord amb l'article 13.1.a del Decret Legislatiu 4/2003 de 4 de novembre, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei sobre l'organització comarcal de Catalunya, facultat per la signatura del present conveni mitjançant acord de Ple de la corporació de data 11 de juliol de 2019 i assistit pel secretari/a de la corporació.

De l'altra, el senyor Eduard Llorà i Cullet, alcalde de l'Ajuntament de les Planes d'Hostoles, en exercici de les facultats que li confereix l'article 53.1.a del Decret Legislatiu 2/2003 de 28 d'abril, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei Municipal i de Règim Local de Catalunya, facultat per la signatura del present conveni mitjançant acord de Ple de la corporació de data 15 de juny de 2019 i assistit pel secretari/a de la corporació.

MANIFESTEN:

I. El municipi, per la gestió dels seus interessos i en l'àmbit de les seves competències, pot promoure activitats i prestar serveis que contribueixin a satisfer les necessitats i aspiracions de la comunitat veïnal en els termes que preveu l'article 25 de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de les bases del règim local (LRBRL), essent, l'evacuació i tractament de les aigües residuals un dels serveis amb caràcter obligatori que ha de prestar el municipi.

II. L'Ajuntament de les Planes d'Hostoles (en endavant l'Ajuntament) ostenta la competència en relació als serveis de clavegueram i drenatge urbà, en virtut d'allò que assenyala l'article 66.3 del Text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya i són serveis essencials de titularitat local que s'han de prestar d'acord amb els principis d'eficiència assignativa, sostenibilitat financera i de protecció del medi ambient establerts a la legislació

III. D'acord amb allò previst en l'article 25.1 del Text refós de la Llei de l'organització comarcal de Catalunya (TRLOCC) correspon a la comarca l'exercici de les competències que li deleguin els municipis i el Decret legislatiu 2/2003, de 28 d'abril pel qual s'aprova el text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya (TRLMC) faculta a les comarques a exercir les competències municipals en els supòsits i amb els requisits legalment establerts. Igualment, l'article 85 del mateix text legal estableix que correspon a la comarca realitzar activitats i prestar serveis públics d'interès supramunicipals i assegurar l'establiment i l'adequada prestació dels serveis municipals en el territori de la comarca.

IV. El Programa d'Actuació Comarcal (PAC) de la Garrotxa preveu a l'apartat de l'aigua (Capítol IV de Medi Ambient) l'assumpció del servei a través del Consell Comarcal de la Garrotxa prèvia delegació per part dels municipis, de conformitat amb l'article 25 del Decret Legislatiu 4/2003 de 4 de novembre, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei sobre l'organització comarcal de Catalunya.

D'altra banda el Reglament d'obres i serveis dels ens locals (ROAS) també complementa les comarques de competències municipals establint (art 167.1) que la comarca, d'acord amb el PAC, podrà prestar serveis de competència municipal en virtut de delegació o conveni.

V. El Pla de gestió del districte de conca fluvial de Catalunya, norma de rang reglamentari, estableix la conveniència de la gestió integrada dels sistemes de sanejament mitjançant la creació d'estructures supralocals de gestió, en ordre a afavorir serveis especialitzats i garantir un òptim rendiment dels sistemes;

DOCUMENT CONV	ÒRGAN AJUNTAMENT	REFERÈNCIA 9999-000024-2020
Codi Segur de Verificació: e5271a7f-342f-4c65-b595-078b3ec8bd82 Origen: Ciutadà Identificador document original: ES_L01081000_2022_17488883 Data d'impressió: 14/06/2022 09:45:36 Pàgina 2 de 9		
SIGNATURES 1.- Santi Reixach Garriga (TCAT) (President), 13/05/2022 19:02 2.- Eva Ortiz Tudela (TCAT) (Secretaria), 16/05/2022 08:06 3.- Eduard Llorà Cullet (TCAT) (Alcalde), 14/06/2022 09:36 4.- Isldre Lluçia Sabarich (TCAT) (Secretari), 14/06/2022 09:38		



CONSELL COMARCAL DE LA GARROTXA



Ajuntament de
les Planes d'Hostoles

conveniència a la que s'adhereixen tant l'Ajuntament com el Consell Comarcal de la Garrotxa (en endavant el CCG) atès que ambdós mantenen la voluntat de continuar gestionant de forma integrada els serveis del cycle de l'aigua.

VI. El temps ha anat modificant al llarg dels anys la manera de prestar aquests serveis i el nivell d'exigència de què cal dotar-lo avui dia, fan que sigui una tasca complexa que requereix ser abordada amb economies d'escala i aprofitant sinèrgies comunes, facilitant la utilització conjunta de mitjans i serveis i que facilitin la disposició de més recursos tècnics, així com contribuir a l'assoliment dels objectius ambientals establerts en al Directiva Marc de l'Aigua.

En aquest sentit si el CCG ha estat facultat (des de les primeres delegacions del servei) per prestar el servei mitjançant qualsevol forma de gestió, directa o indirecta admesa per la legislació de règim local i aprovant els corresponents procediments de licitació necessaris per du a terme els serveis delegats, amb l'aprovació del present conveni també ho estarà per exercir la potestat expropiatòria quan sigui necessari en execució dels encàrrecs que li formula l'Agència Catalana de l'Aigua o en d'altres supòsits que concorrin durant l'execució del servei.

VII. De conformitat amb els articles 7,25 i 27 i relacionats de la Llei 7/1985, de 2 d'abril reguladora de les bases del règim local (LRBRL), el Decret legislatiu 2/2003, de 28 d'abril pel qual s'aprova el text refós de la Llei municipal i de règim local de Catalunya (TRLMC), Decret Legislatiu 4/2003 de 4 de novembre, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei sobre l'organització comarcal de Catalunya, el Decret 179/1995, de 13 de juny, del Reglament d'obres, activitats i serveis dels ens locals, la Llei 40/2015, d'1 d'octubre de Règim Jurídic del sector públic, la Llei 26/2010, de 3 d'agost de règim jurídic i de procediment de les administracions públiques de Catalunya, la Llei 9/2007 de 8 de novembre de contractes del sector públic i la resta de concordants aplicable.

Considerant que l'Ajuntament i el CCG manifesten la voluntat de formalitzar els vincles necessaris per garantir una correcta gestió dels sistemes de sanejament dins l'àmbit territorial corresponent, i, reconeixent-se mútuament capacitat legal per atorgar aquest document,

CONVENEN:

Primer.- Objecte del Conveni

L'objecte del present conveni és la delegació de l'exercici de la competència dels serveis de gestió del sanejament en alta i que són: estacions de bombament, col·lectors en alta i plantes de tractament de les aigües residuals, i plantes de tractament de fangs, si s'escau, de l'Ajuntament en favor del CCG, així com l'adscripció dels béns de domini públic i drets afectes a aquests serveis, i necessaris per a llur prestació, també en favor del CCG.

En concret la delegació inclou la relació de les infraestructures relacionades a l'Annex 1 del present conveni i comprèn les facultats necessàries per a prestar correctament els serveis tals com:

- Potestat d'auto-organització dels serveis, inclosa l'aprovació del reglament o reglaments i la determinació de llur forma i modalitat de gestió.
- Potestat de vigilància i inspecció dels serveis.
- Potestat de programació i planificació dels serveis, sens perjudici de la participació de l'Ajuntament en els processos d'aprovació dels plans directors dels serveis.

DOCUMENT CONV	ÒRGAN AJUNTAMENT	REFERÈNCIA 9999-000024-2020
Codi Segur de Verificació: e5271a7f-342f-4c65-b595-078b3ec8bd82 Origen: Ciutadà Identificador document original: ES_L01081000_2022_17488883 Data d'impressió: 14/06/2022 09:45:36 Pàgina 3 de 9		SIGNATURES 1.- Santi Reixach Garriga (TCAT) (President), 13/05/2022 19:02 2.- Eva Ortiz Tudela (TCAT) (Secretaria), 16/05/2022 08:06 3.- Eduard Llorà Cullet (TCAT) (Alcalde), 14/06/2022 09:36 4.- Isidre Lluçà Sabarich (TCAT) (Secretari), 14/06/2022 09:38



CONSELL COMARCAL DE LA GARROTXA



**Ajuntament de
les Planes d'Hostoles**

- d) Potestat expropiatòria. La propietat dels béns o drets que, si fos el cas, s'haguessin d'expropiar per tal de poder-hi emplaçar infraestructures necessàries per als serveis, quedaran en propietat del municipi delegant, però adscrits, pel que fa a llur ús i gestió, al CCG. Prèviament a l'inici de l'expedient expropiatori, s'informarà a l'Ajuntament als efectes que pugui al·legar tot allò que consideri convenient.
- e) Potestat de revisió dels actes, resolució de recursos que es plantegin i de la revisió d'ofici.
- f) Qualsevol altres potestats necessàries per a la correcta prestació dels serveis.

Segon.- Obligacions de les parts

El Consell Comarcal de la Garrotxa s'obliga a:

- a) Gestionar i controlar els sistemes de sanejament.
- b) Actualitzar i aprovar el Pla del Cicle de la Garrotxa, que serà la base per a la implantació de nous serveis o la modificació del previstos.
- c) Mantenir informat a l'ajuntament de totes aquelles actuacions que puguin afectar el normal funcionament dels serveis.
- d) Mantenir i facilitar a l'ajuntament els controls industrials i de funcionament dels sistemes públics de sanejament del seu terme municipal.
- e) Inspeccionar les aigües residuals d'origen industrial abocades al sistema de sanejament.
- f) Concedir els permisos d'abocament d'aigües residuals d'origen industrial.
- g) Aprovar les ordenances de gestió i control dels sistemes de sanejament.
- h) Exercir la potestat sancionadora envers als controls d'abocaments d'aigües residuals.
- i) Actuar com a interlocutor pel que fa a la transmissió d'informació sobre aquests serveis a l'Agència Catalana de l'Aigua.
- j) Informar a l'Ajuntament de totes aquelles actuacions i circumstàncies que puguin afectar el normal funcionament dels serveis.

L'Ajuntament s'obliga a:

- a) Informar dels canvis que es donin en el seu municipi pel que fa a la distribució o ampliació de les connexions de clavegueram nous o ja existents, ja siguin públiques com privades i també es tractin de connexions domèstiques o industrials. La informació s'haurà de trametre en suport informàtic compatible amb els sistemes de gestió geo-referenciada que disposi el Consell Comarcal.
- b) Autoritzar al CCG per tal que presti el servei mitjançant qualsevol forma jurídica admesa en dret, i a la realització dels contractes públics necessaris per a la prestació dels serveis delegats, així com les obres necessàries per a la realització dels serveis, si així ho creu convenient i necessari per garantir el funcionament dels serveis.
- c) Delegar al CCG la capacitat de tramitació urbanística i expropiadora per a totes aquelles actuacions implantades al municipi en relació al sistema de sanejament en alta, en representació de l'ajuntament.



DOCUMENT CONV	ORGAN AJUNTAMENT	REFERÈNCIA 9999-000024-2020
Codi Segur de Verificació: e5271a7f-342f-4c65-b595-079b3ec8bd82 Origen: Ciutadà Identificador document original: ES_L01081000_2022_17488883 Data d'impressió: 14/06/2022 09:45:36 Pàgina 4 de 9		SIGNATURES 1.- Santi Reixach Garriga (TCAT) (President), 13/05/2022 19:02 2.- Eva Ortiz Tudela (TCAT) (Secretaria), 16/05/2022 08:06 3.- Eduard Llorà Cullet (TCAT) (Alcalde), 14/06/2022 09:36 4.- Isidre Lluçia Sabarich (TCAT) (Secretari), 14/06/2022 09:38



CONSELL COMARCAL DE LA GARROTXA



Ajuntament de
les Planes d'Hostoles

d) Cedir l'ús integral de les instal·lacions de sanejament delegades mentre aquest conveni sigui vigent.

Tercer.- Compromisos econòmics

El CCG finançarà la prestació dels serveis mitjançant les atribucions de recursos de l'Agència Catalana de l'Aigua i/o les taxes que es puguin generar pel finançament del servei.

El CCG finançarà i les inversions de millora, ampliació o remodelació de les infraestructures mitjançant les atribucions de recursos de l'Agència Catalana de l'Aigua i/o aportacions de tercers que obliguin a dur a terme les actuacions. Aquestes actuacions es duran a terme sempre i quan siguin possibles tècnicament.

El CCG, directament o mitjançant l'entitat prestadora dels serveis, podrà ser receptor de subvencions, ajuts o donacions d'altres administracions públiques o d'altres entitats per a actuacions o inversions en relació als serveis objecte de delegació.

En el cas de finiment del present conveni per qualsevol causa, l'Ajuntament se subrogarà en la posició del CCG com a creditor en el cas d'operacions financeres, receptor de crèdits atorgats i encara no aplicats a la finalitat per a la qual s'haguessin sol·licitat, o com a beneficiar dels possibles ajuts o subvencions atorgats. En aquest darrer supòsit, es tindrà en compte l'import de l'ajut o de la subvenció que ja estigues efectivament executat o meritada la despesa corresponent, quina part correspondria al CCG, i la part pendent d'executar o de meritada la despesa que correspondria a l'Ajuntament.

Adicionalment, al finiment del present conveni per revocació de l'Ajuntament delegant, haurà de satisfer una compensació al CCG per tal que aquest es pugui rescabalar de les despeses de re-estructuració del servei comarcal derivades de la pèrdua de sinèrgies i economies d'escala amb els altres municipis. Es calcularan els costos mitjançant l'estudi tècnic corresponent.

El finiment del present conveni per revocació de l'Ajuntament delegat caldrà que es comuniqui amb una antelació mínima d'un any.

Quart.- Béns i instal·lacions dels serveis

Els drets, béns i instal·lacions dels serveis que ara es deleguen, continuaran essent de titularitat municipal, però s'adscriuen, pel que fa a llur ús i gestió, al CCG.

L'adscripció dels béns que figuren a l'Annex 1 produirà efectes el dia d'inici de la delegació efectiva del present conveni, i tal com es descriu en aquest conveni.

En el cas de finalització del conveni per qualsevol causa, l'adscripció dels béns deixarà de tenir efectes i l'ús i gestió dels béns i drets retornarà a l'Ajuntament.

Cinquè.- Mecanismes de seguiment, vigilància i control de l'execució

El seguiment d'aquest conveni es durà a terme a través de la Memòria anual del servei que redactaran i presentaran els serveis tècnics del CCG i per la Comissió de control de l'execució del conveni que resoldrà els dubtes d'interpretació i estarà formada per un mínim de 4 membres, la meitat representants de l'Ajuntament i l'altra meitat per representats del CCG, i un màxim de 6.

La Comissió podrà ser assistida per personal tècnic i es reunirà amb la freqüència necessària per dur a terme les funcions que li han estat encomanades.

DOCUMENT CONV	ÒRGAN AJUNTAMENT	REFERÈNCIA 9999-00024-2020
Codi Segur de Verificació: e5271a7f-342f-4c65-b595-078b3ec8bd82 Origen: Ciutadà Identificador document original: ES_L01081000_2022_17488883 Data d'impressió: 14/06/2022 09:45:36 Pàgina 5 de 9	SIGNATURES 1.- Santi Reixach Garriga (TCAT) (President), 13/05/2022 19:02 2.- Eva Ortiz Tudela (TCAT) (Secretaria), 16/05/2022 08:06 3.- Eduard Llorà Cullet (TCAT) (Alcalde), 14/06/2022 09:36 4.- Isidre Lluçia Sabarich (TCAT) (Secretari), 14/06/2022 09:38	



CONSELL COMARCAL DE LA GARROTXA



Ajuntament de
les Planes d'Hostoles

Sisè.- Modificacions

Durant la vigència del present conveni, les parts en podran acordar qualsevol modificació que sigui necessària per a una millor prestació dels serveis, o per qualsevol altra raó d'interès públic, la qual s'instrumentalitzarà a través d'una addenda que serà aprovada pel CCG i per l'Ajuntament.

Setè.- Vigència

De conformitat amb l'article 27.1 de la Llei 7/1985, de 2 d'abril, reguladora de les bases de règim local i l'art. 49.h.1º de la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del sector públic, s'estableix una vigència de 5 anys a comptar des de l'endemà de la seva signatura, llevat que qualsevol de les parts procedeixi a denunciar-lo de forma expressa, amb una antelació mínima de dos mesos a la data en què es pretengui la seva expiració.

Així mateix, i d'acord amb l'art. 49.h.2º de la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del sector públic, en qualsevol moment abans de la finalització del termini, els signants podran acordar unànimement i de forma expressa la pròrroga per un període de fins a quatre anys addicionals.

Vuitè.- Extinció i resolució anticipada del conveni

S'estableixen com a causes d'extinció del present conveni:

- El finiment del termini de vigència inicial o de qualsevol de les pròrrogues, sempre que qualsevol de les parts hagués comunicat fefaentment amb una anticipació de sis mesos a la data de finiment la voluntat de no prorrogar-ne la vigència.
- L'aparició de circumstàncies sobrevingudes que justifiquin la impossibilitat legal, tècnica i/o econòmica que l'Administració delegatària exerceixi la competència delegada sense perjudicar l'exercici de les competències pròpies.
- L'obstrucció per part de l'Administració delegant a l'exercici de la competència delegada.
- La revocació de la delegació per part de l'Administració delegant o la revocació de l'acceptació de la delegació per part del CCG sempre que existeixi causa justificada, legal, tècnica o econòmica, i prèvia compensació a la part que pertoqui, per les pèrdues i despeses que aquesta revocació pugui efectuar. Aquesta revocació tindrà efectes per anys naturals i en qualsevol cas, no abans de 6 mesos des de la data de comunicació i sempre que prèviament l'Administració delegant s'hagués fet càrrec de les despeses i obligacions.

En qualsevol cas de renúncia o revocació prèvia del conveni abans de la finalització de la seva vigència o en el cas de finalització de la seva vigència o de qualsevol de les seves pròrrogues, i sempre i que això no suposi que les parts subscriuïn un nou conveni de delegació amb les corresponents obligacions de finançament, l'Ajuntament estarà obligat a assumir el cost pendent d'amortitzar de les inversions realitzades en les infraestructures i d'aquelles despeses derivades de qualsevol obligació amb tercers que el Consell pogués tenir contra per raó de la prestació dels serveis o el finançament d'inversions en els serveis, i, l'assumpció de les obligacions envers el personal afecte als serveis.

- Per mutu acord entre les parts
- Per manifestació expressa d'alguna de les parts

DOCUMENT CONV	ÒRGAN AJUNTAMENT	REFERÈNCIA 9999-000024-2020
Codi Segur de Verificació: e5271a7f-342f-4c65-b595-078b3ec8bd82 Origen: Ciutadà Identificador document original: ES_L01081000_2022_17488883 Data d'impressió: 14/06/2022 09:45:36 Pàgina 6 de 9	SIGNATURES 1.- Santi Reixach Garriga (TCAT) (President), 13/05/2022 19:02 2.- Eva Ortiz Tudela (TCAT) (Secretaria), 16/05/2022 08:06 3.- Eduard Llorà Cullet (TCAT) (Alcalde), 14/06/2022 09:36 4.- Isldre Lluçia Sabarich (TCAT) (Secretari), 14/06/2022 09:38	



CONSELL COMARCAL DE LA GARROTXA



Ajuntament de
les Planes d'Hostoles

- g) Per l'incompliment de les obligacions fixades en el present conveni per qualsevol de les parts que el subscriuen.

En cas d'extinció del conveni per alguna de les causes previstes anteriorment caldrà constituir una Comissió de seguiment del conveni per fixar la liquidació definitiva que fixarà les obligacions i compromisos de cadascuna de les parts d'acord amb l'estipulat en el conveni.

Novè.- Jurisdicció competent

Aquest conveni té naturalesa administrativa de manera que les controvèrsies que puguin sorgir sobre la seva interpretació, modificació, resolució i efectes del mateix es resoldran en el sí de la Comissió de Seguiment prevista al clausulat del mateix i en defecte d'una solució amistosa, els òrgans de la Jurisdicció Contenciosa Administrativa seran els competents per conèixer les qüestions litigioses

Desè.- Marc normatiu del present conveni i actualització.

El règim jurídic del conveni està constituït pels presents pactes i per tot allò establert pel Decret 179/1995, de 13 de juny, del Reglament d'obres, activitats i serveis dels ens locals, la Llei 40/2015, d'1 d'octubre de Règim Jurídic del sector públic, la Llei 26/2010, de 3 d'agost de règim jurídic i de procediment de les administracions públiques de Catalunya i per la resta de normativa que sigui materialment aplicable a aquest conveni.

Els preceptes d'aquest conveni que, per raons sistemàtiques reproduïxen aspectes de la legislació vigent i altres normes de desenvolupament, i aquells en què es facin remissions a preceptes d'aquesta, s'entendrà que són automàticament modificats i/o substituïts, en el moment en què es produeixi la modificació dels preceptes legals i reglamentaris de què porten causa.

Onzè.- Protecció de dades personals

- a) Cada part tractarà les dades personals dels representants i interlocutors de l'altra part com a Responsable del Tractament, en el sentit de l'article 4.7 del Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades i pel qual es deroga la Directiva 95/46/CE (Reglament general de protecció de dades). La finalitat del tractament serà formalitzar i gestionar el conveni i portar a terme les actuacions que se'n derivin. Per a l'exercici dels drets reconeguts al Reglament general de protecció de dades els interessats es podran adreçar a l'altra a les referències i adreces que figuren a l'encapçalament d'aquest document. Les parts es declaren informades que poden consultar la informació de les polítiques de protecció de dades a les respectives pàgines web o seus electròniques.
- b) L'Ajuntament, com a titular de la competència, és responsable del tractament de les dades dels usuaris dels serveis, en el sentit de l'article 4.7 del Reglament general de protecció de dades. Per al compliment de les obligacions que figuren en el present Conveni, el Consell Comarcal tractarà aquelles dades personals en qualitat d'encarregat del tractament en el sentit de l'article 4.8 del Reglament general de protecció de dades. El tractament per part del Consell Comarcal s'efectuarà en els termes i condicions que figuren en el document de condicions del tractament, que consta com a annex 2 d'aquest conveni.

I perquè consti als efectes oportuns les parts signen aquest conveni, a la data de signatura electrònica



CONSELL COMARCAL DE LA GARROTXA



Ajuntament de
les Planes d'Hostoles

Annex 1. RELACIÓ D'INFRASTRUCTURES DE SANEJAMENT DE L'AJUNTAMENT DE LES PLANES D'HOSTOLES

MUNICIPI	PLANTA DEPURADORA	ESTACIONS DE BOMBEIG	COL-LECTORS EN ALTA (KM)
LES PLANES D'HOSTOLES	HOSTOLES	El Jonquer	2,8
		Pocafarina	

DOCUMENT CONV	ÒRGAN AJUNTAMENT	REFERÈNCIA 9999-00024-2020
Codi Segur de Verificació: e5271a7f-342f-4c65-b595-078b3ec8bd82 Origen: Ciutadà Identificador document original: ES_L01081000_2022_17488883 Data d'impressió: 14/06/2022 09:45:36 Pàgina 8 de 9		SIGNATURES 1.- Santi Reixach Garriga (TCAT) (President), 13/05/2022 19:02 2.- Eva Ortiz Tudela (TCAT) (Secretaria), 16/05/2022 08:06 3.- Eduard Llorà Cullet (TCAT) (Alcalde), 14/06/2022 09:36 4.- Isidre Lluçà Sabarich (TCAT) (Secretari), 14/06/2022 09:38



CONSELL COMARCAL DE LA GARROTXA



Ajuntament de
les Planes d'Hostoles

Annex 2. CONDICIONS DE TRACTAMENT DE DADES PERSONALS PER A LA PRESTACIÓ DEL SERVEI DE SANEJAMENT D'AIGÜES RESIDUALS A FAVOR DEL CONSELL COMARCAL DE LA GARROTXA.

Termes i condicions que regiran en el tractament de dades personals que portarà a terme el Consell Comarcal de la Garrotxa com a encarregat del tractament en base al conveni de col·laboració amb l'Ajuntament de les Planes d'Hostoles, per a la prestació dels serveis de gestió del sanejament d'aigües residuals, consistent en els aspectes inclosos a l'objecte del conveni.

1. La prestació dels serveis comportarà el tractament de dades personals responsabilitat de l'Ajuntament delegant. El Consell Comarcal tractarà les dades en qualitat d'encarregat del tractament en el sentit de l'article 4.8 del Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades (en endavant Reglament general de protecció de dades). El Consell Comarcal, com a encarregat del tractament, complirà en tot moment els principis i aplicarà les mesures previstes al Reglament general de protecció de dades i a la Llei orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades personals i de garantia dels drets digitals (en endavant LOPDGD).

2. Seran objecte de tractament les dades dels representants de les empreses que duen a terme activitats industrials en el municipi. Les dades objecte de tractament seran:

- Dades identificatives: nom i cognoms, DNI.

3. El tractament comportarà les actuacions següents: registre, consulta i utilització. El tractament s'efectuarà en equips i sistemes propis del Consell Comarcal, o bé contractats per aquest, o bé propis de persones jurídiques a qui el Consell encarregui treballs.

4. L'Ajuntament proporcionarà al Consell les dades personals necessàries per a la realització dels treballs. La transmissió de les dades s'efectuarà de forma segura, complint les mesures indicades a l'Esquema Nacional de Seguretat (aprovat pel Reial Decret 3/2010, de 8 de gener).

5. Per portar a terme la prestació de serveis, el Consell Comarcal:

- a) Utilitzarà les dades personals objecte de tractament només per a la finalitat objecte del Conveni i si escau posteriors addendes. En cap cas podrà utilitzar les dades per a finalitats diferents.
- b) Disposarà d'una descripció general de les mesures tècniques i organitzatives de seguretat que ha adoptat i aplicarà a les dades.
- c) Comunicarà les dades a l'Agència Catalana de l'Aigua o bé amb l'autorització expressa de l'Ajuntament, o en els supòsits legalment admissibles i en consonància amb les finalitats pròpies del desenvolupament del Conveni.
- d) Comunicarà les dades a altres encarregats del tractament de l'Ajuntament, d'acord amb les instruccions d'aquest segon. En aquest cas, l'Ajuntament ha d'identificar, prèviament i per escrit, a qui s'han de comunicar les dades, així com les dades a comunicar i les mesures de seguretat que cal aplicar per procedir a la comunicació.
- e) Quan per complir la prestació del servei, hagués de transferir dades a un país tercer (no membre de la Unió Europea), n'informarà al responsable de manera prèvia, excepte que la normativa vigent ho prohibeixi per raons d'interès públic.
- f) Informarà al seu personal de l'obligació de mantenir el deure de secret respecte de les dades personals a les quals hagi tingut accés en virtut d'aquest encàrrec, sense límit temporal i fins i tot després que finalitzi la prestació del servei.
- g) Garantirà que les persones autoritzades a tractar dades personals es comprometen, de forma expressa i per escrit, a respectar la confidencialitat i a complir les mesures de seguretat corresponents, obligacions de les quals cal informar-los convenientment. Garantirà la formació d'aquestes persones en matèria de protecció de dades.

DOCUMENT CONV	ÒRGAN AJUNTAMENT	REFERÈNCIA 9999-000024-2020
Codi Segur de Verificació: e5271a7f-342f-4c65-b595-078b3ec8bd82 Origen: Ciutadà Identificador document original: ES_L01081000_2022_17488883 Data d'impressió: 14/06/2022 09:45:36 Pàgina 9 de 9	SIGNATURES 1.- Santi Reixach Garriga (TCAT) (President), 13/05/2022 19:02 2.- Eva Ortiz Tudela (TCAT) (Secretaria), 16/05/2022 08:06 3.- Eduard Llorà Cullet (TCAT) (Alcalde), 14/06/2022 09:36 4.- Isldre Lucía Sabarich (TCAT) (Secretari), 14/06/2022 09:36	



CONSELL COMARCAL DE LA GARROTXA



Ajuntament de
les Planes d'Hostoles

h) Col·laborarà amb l'Ajuntament si ha d'efectuar avaluacions d'impacte relatives a la protecció de dades i les consultes prèvies a l'autoritat de control, si escau realitzar-les.

i) Posarà a disposició de l'Ajuntament la informació necessària per demostrar que compleix les seves obligacions, així com per realitzar les auditories o les inspeccions que efectuïn el responsable o un altre auditor autoritzat pel responsable.

j) Implantarà les mesures de seguretat suficients per garantir la seguretat, disponibilitat i confidencialitat de les dades. En tot cas implantarà mecanismes per garantir:

- La confidencialitat, integritat, disponibilitat i resiliència permanents dels sistemes.
- La restauració de la disponibilitat i l'accés a les dades de forma ràpida, en cas d'incident.
- La verificació, avaluació i valoració regulars de l'eficàcia de les mesures tècniques i organitzatives que garanteixen l'eficàcia del tractament.

6. El Consell Comarcal ha d'informar a l'Ajuntament, sense dilació indeguda i en qualsevol cas en el termini màxim de 48 hores, de les violacions de la seguretat que afectin les dades personals objecte del tractament, juntament amb la informació rellevant per documentar i comunicar la incidència. La informació es proporcionarà via EACAT i haurà d'incloure almenys la informació següent:

- Descripció de la naturalesa de la violació de la seguretat incloses, quan sigui possible, les categories i el nombre aproximat d'interessats afectats, i les categories i el nombre aproximat de registres de dades personals afectats.
- Descripció de les possibles conseqüències de la violació de la seguretat.
- Descripció de les mesures adoptades o proposades incloses, si escau, les mesures adoptades per limitar els possibles efectes negatius.

7. L'atenció a l'exercici dels seus drets per part de les persones afectades correspondrà exclusivament a l'Ajuntament. Si les persones afectades s'adrecessin al Consell Comarcal o a SIGMA per exercir els seus drets, el Consell Comarcal o SIGMA ho comunicaran a l'Ajuntament per escrit en el termini màxim de dos dies hàbils, a partir del moment en el que s'hagi rebut la sol·licitud. Li lliurarà també tota la informació que pugui ser rellevant per resoldre la sol·licitud.

8. En finalitzar la prestació del servei el Consell Comarcal lliurarà a l'Ajuntament les dades personals i, si escau, els suports on constin. No obstant, si l'Ajuntament ho determinés, el Consell Comarcal lliurarà a un nou encarregat, que l'Ajuntament haurà de comunicar per escrit, les dades personals i, si escau, els suports on constin.

9. En qualsevol cas, en finalitzar la prestació del servei, el Consell Comarcal deixarà de tractar les dades. No obstant això, podrà conservar-ne una còpia, amb les dades degudament bloquejades i sense que puguin ser objecte de tractament, mentre es puguin derivar responsabilitats de l'execució de la prestació. Així mateix el Consell Comarcal podrà conservar dades anonimitzades per a la realització d'estudis o estadístiques.

